

ARRÊTÉ NO. 30

**ARRÊTÉ MUNICIPAL
D'EDMUNDSTON
SUR L'EXPLOITATION DES
COMMERCES AU DÉTAIL**

En vertu des pouvoirs conférés par la *Loi sur les municipalités*, L.R.N.-B. 1973, ch. M-22 et ses modifications, le conseil municipal d'Edmundston dûment réuni, adopte ce qui suit:

1. L'exploitation de tout commerce au détail est permise le jour du repos hebdomadaire, au sens de la définition à la *Loi sur les jours de repos*, L.R.N.-B. 1973, ch. D-4.2.

PREMIÈRE LECTURE : 19 septembre 2005
(en entier)

DEUXIÈME LECTURE : 19 septembre 2005
(par titre)

TROISIÈME LECTURE
(par titre)
ET ADOPTION : 3 octobre 2005

Maire / Mayor

Secrétaire / Clerk

BY-LAW NO. 30

**EDMUNDSTON
MUNICIPAL BY-LAW
RELATING TO THE OPERATION
OF RETAIL BUSINESSES**

Pursuant to the powers conferred by the *Municipalities Act*, R.S.N.B. 1973, c. M-22 and its amendments, the Council of Edmundston duly assembled enacts as follows:

1. All retail businesses are permitted to operate on the weekly day of rest, as defined in the *Days of Rest Act*, R.S.N.B. 1973, c. D-4.2.

FIRST READING: September 19, 2005
(in its entirety)

SECOND READING: September 19, 2005
(by title)

THIRD READING
(by title)
AND ADOPTION: October 3rd, 2005